

LA VOZ DE LEMPIRA

SEMANARIO NACIONAL INDEPENDIENTE

Director y Administrador: Lic. Jesús Ernesto Alvarado Lozano.

Año V |

GRACIAS, DEPARTAMENTO DE LEMPIRA, 10 de Febrero de 1944

| N.º. 2670

Responsabilidad



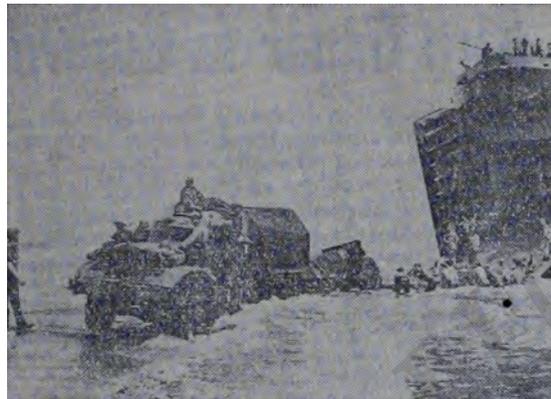
El fin de la espantosa conflagración mundial que conmueve los cimientos de la actual civilización ya se entrevé. Hemos justamente repasado «el principio del fin» que dijera Churchill y avanzamos en lo que pudiera llamarse el fin del fin.

Su resultado está fuera de toda duda. — No puede ser otro. — El triunfo completo de las Naciones Unidas. — Nada ni nadie podrá evitarlo. — Así lo imponen razones de orden moral, material y militar. — Se tiene la justicia. — Se cuenta con la opinión de cuatro quintas partes de la población del orbe. Y lo que es más, con el detentamiento de la fuerza necesaria para dominar a cualquiera coalición de poderes de la tierra. Decimos lo que es más, porque para los totalitarios solo cuenta la fuerza bruta, el poder compulsivo.

Por lo mismo que el conflicto toca a su fin y que el triunfo coronará las sienes de las naciones que no quisieron esta espantosa guerra y que fueron a ella obligadamente, por haberseles impuesto el absolutismo nazi-fascista, es tiempo ya de elaborar planes concretos y de fijar de manera terminante cual será la responsabilidad que se inflija a las naciones agresoras y únicamente culpables de esta tremenda masacre de seres humanos inmolados en aras de la más desenfrenada ambición de tres camarillas de hombres sin Dios ni ley, que utilizando como instrumentos sin el menor escrúpulo a sus pueblos, no vacilaron en lanzarlos a la conquista del mundo. Desde luego, ajusticiar camarillas políticas y pueblos no es fácil. Sobre el particular no existen ni códigos de leyes ni organismos constituidos al efecto. Por el contrario, parece que en el mundo dividido e individualista que feneció entre el estruendo de los cañones y el rumor de los aviones de bombardeo, a estos criminales se les ha rodeado de privilegios e inmunidades. En efecto; se ha consagrado en los tratados internacionales que los reos políticos no serán extraditables y que el país que los entrega se cubre de anatema y maldición.

Pero este estado de cosas ha llegado a sus postrimerias. Las an-

Un Desembarco



Fuerzas de los Estados Unidos desembarcan en una isla del suroeste del Pacífico llevando consigo provisiones de toda clase después de destruir las defensas japonesas. En la foto se ve un camión de gran peso remolcando un cañón de grueso calibre.

sias de paz son universales. Se reconocen y proclaman los beneficios de un mundo solidario y de interdependencia, en que se condena la guerra como la peor calamidad, venga de donde viniere, y se ve al cumplable de ella como el mayor criminal. Y de aquí que se clame castigo contra sus promotores y cómplices ya sean estos individuos o pueblos; — y que se haga una necesidad imperiosamente sentida y reclamada por el universo, la constitución de un poder mundial que detente la fuerza compulsiva necesaria para enfilarse a los pueblos descarriados, imponerles las sanciones que sus conductas antisociales y antimundiales merecen y evitar en definitiva por todos los medios posibles la producción de los estallidos guerreros.

Los totalitarios quisieron esta descomunal masacre de pueblos; los totalitarios son sus únicos responsables; luego ellos y sólo ellos deben soportar las consecuencias de su conducta insociable y anti-humana. Que el castigo venga ineluctablemente contra los promotores de guerras. De lo

contrario, dentro de veinticinco años, los hijos de los que hoy mueren en los campos de batalla en aras del derecho y la justicia, serán también sacrificados a la ambición y la codicia de los presuntos amos del mundo.

El Genio

Cuando el genio falta, la revolución de la sociedad ocurre con regularidad, por lentas etapas. El genio lo revuelve, lo adelanta todo, imprimiendo a su obra un carácter de violenta renovación.

Si aparece el superhombre, ya no existe evolución, sino revolución. Lo que iba a ocurrir en un siglo, él lo realiza en un año. Su presencia anuncia cambios, novedad, avance; en suma, revolución. El no se atiene a viejos moldes, sino crea moldes nuevos. Todo en él es de estreno; todo en

NUESTRAS SOCIALES



Honda consternación ha causado en esta ciudad la prematura muerte de la estimable señora Mercedes Cortés, ocurrida el ocho de los corrientes. Al deplorarlo, enviamos nuestras sentidas muestras de condolencia a sus familiares y amigos.

Con motivo de la enfermedad de su señora madre, ha hecho su ingreso a esta ciudad la estimable señora doña Olivia de Elvir, acompañada de sus dos hijitos. Le presentamos nuestro atento saludo.

Para la Capital Cuscatleca, por la vía del aire partió la señora doña Esther de Zacapa. Que tenga feliz permanencia en aquella ciudad.

Para Santa Rosa de Copán por la vía terrestre salió el Prof. don Emilio Hércules N. Que regrese pronto.

Para el mismo lugar partió la joven señora doña Zoila de Carabantes. Buen viaje le deseamos.

(pasa a la 4a. pág.)

MUNDIALES

Los Norteamericanos rechazaron todos los contra ataques de los Alemanes en la cabeza de puente de Anzio.

En el frente principal del Quinto Ejército en Cassino se pelea calle por calle.

Los rusos se apoderaron de los ricos minerales de Melitopol y están a escasas doce millas de Crivoy Roc.

Las flotas aéreas combinadas de Inglaterra y los Estados Unidos realizan más de mil salidas individuales sobre la zona llamada de invasión.

él es virgíneo. Aún lo viejo, manipulado por él, asume carácter de novedad.

Las ideas, los sentimientos, las obras, todo se dramatiza al paso del genio; todo adelanta con las botas de siete leguas, todo cobra ímpetu contra el querer y el sentir de las mayorías. Las mayorías, arrastradas y seducidas contra su voluntad, terminan por seguir y endiosar al superhombre. Más tarde, por cansancio, reaccionan contra él y siguen el camino a trote de mula y no en alas del huracán.

Este esquema ha sido la vida de Bolívar.

Rufino Blanco Fombona.

La nueva “TIPOGRAFIA OCCIDENTE” recientemente

ESTABLECIDA EN ESTA CIUDAD SE OFRECE AL PUBLICO

para toda clase de trabajos del ramo a precios BARATISIMOS sin competencia. Cuenta con un competente personal. - Recibe órdenes por Correo y Telégrafo. - Rápido servicio

Roosevelt Advierte a La Nación de Futuros Sacrificios para Ganar la Guerra

WASHINGTON. — A pesar de la seguridad que tienen las Naciones Unidas en la victoria final, los Cuatro Grandes Poderes Aliados. Rusia, Inglaterra, China y los Estados Unidos, — están de acuerdo en que se requerirán grandes sacrificios para lograr la derrota total de las potencias enemigas.

En el informe especial que dió a la nación el presidente Roosevelt, destacó la importancia de los acuerdos adoptados en las conferencias celebradas en

el Cairo y en Teherán y, refiriéndose al Generalísimo Chiang Kai - Shek, dijo:

«En Chiang Kai - Shek encontré un hombre de gran visión y de gran valor y de una comprensión extraordinariamente perspicaces de los problemas del presente y del futuro. Discutimos todos los diversos planes militares para atacar al Japón, con fuerza decisiva, desde muchas direcciones distintas y creo que puedo decir que él retornó a Chungking llevando consigo la certeza absoluta de una victoria total sobre el enemigo común. Los Estados Unidos y la República de China, están, actualmente, más unidos que nunca, en amistad profunda y en comunidad de propósitos.»

Sobre la reunión con el Mariscal José Stalin, el Presidente se expresó en los siguientes términos:

«Discutimos con franqueza absoluta todos los temas imaginables relacionados con el triunfo de la guerra y establecimiento de una paz duradera después de la victoria.

«En tres días de discusiones intensas, que fueron siempre cordiales, nos pusimos de acuerdo en cada uno de los puntos que tienen que ver con el comienzo de un ataque gigante contra Alemania. «El ejército ruso conti-

nuará su vigorosa ofensiva contra el frente oriental alemán; los ejércitos aliados en Italia y en Africa ejercerán sobre Alemania presión implacable, desde el sur; y ahora la rodearemos por completo, cuando grandes fuerzas americanas y británicas la ataquen desde otros puntos.»

El Primer Magistrado estadounidense aprovechó la ocasión para anunciar la designación del General Dwight D. Eisenhower, para dirigir la anunciada ofensiva angloamericana, y para elogiar los conocimientos militares y la labor organizadora de este héroe de las campañas aliadas en el Africa, Sicilia e Italia.

Como asunto militar al fin, no se hizo insinuación alguna en cuanto al sitio y el momento de la invasión, pero el nombramiento del brillante militar estadounidense, así como las conferencias celebradas en el Cairo y en Teherán, indican claramente que la ofensiva habrá de lanzarse sin demora, si, como afirmó el general Eisenhower, «vamos a ganar la guerra en Europa en 1944.»

Refiriéndose al trato que recibirán el Japón y Alemania en el período de la postguerra, según lo acordado en las referidas conferencias, Roosevelt, dijo:

«Es esencial para la paz y la seguridad en el Pacífico y en el resto del

El valor del matrimonio

Un joven anunció su matrimonio a Juan Jacobo Rousseau y el gran escritor le pidió algunos datos acerca de la novia.

Es de familia noble e importante---agregó el enamorado.

Rousseau se limitó a apuntar un cero.

--Es muy bonita, ponderó el visitante.

De nuevo Rousseau apuntó otro cero.

---Es cariñosa, de buen corazón y muy mujer de su casa.

Entonces el glorioso escritor y filósofo colocó un número ocho ante los dos ceros, avaluando así el verdadero valor de la promesa de su admirador y amigo.

EL IMPARCIAL

mundo, que se elimine de manera permanente el Imperio japonés como una fuerza potencial de agresión.— Nuestros soldados, marinos e infantes de marina no deberán jamás volver a verse obligados a pelear de isla en isla, como lo están haciendo hoy de manera tan gallarda y con resultados tan satisfactorios.

(pasa a la 3ª pág.)

Ramón Larios

Abogado y Notario Público, ofrece sus servicios profesionales.— Oficina casa de don Rogelio Zacaña, contigua á su establecimiento comercial.

Gracias, H. C. A.

JULIO BAIDE

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado únicamente al ejercicio de su profesión —Asuntos civiles, criminales, administrativos y de voluntaria jurisdicción.

Cartulación pronta y esmerada.

LOTERIA Nacional

DE Beneficencia

Institución absolutamente seria creada y administrada por el Supremo Gobierno.

Haga obra caritativa cooperando al sostenimiento del enfermo y desvalido, cumpliendo así con el más sagrado de los deberes del buen cristiano

Haga obra pía y bondadosa comprando BILLETES de la

-Lotería Nacional- de Beneficencia

que la Divina Providencia que también sirve al justo y al magnánimo, puede devolverle mil por uno.

Agente en este Depto

Profs. doña Mérida Rosa de Alvarado Lozano

-Tienda Ruiz Oriental-

DE SANTOS RUIZ CARPIO

Vende y compra al menudeo y al por mayor Precios módicos. Visítela y se convencerá. Lepsara, Gracias, Honduras. C. A.

Si Ud. Es Buen Occidental, Consuma

"La Flor de La Harina COPANELA"

Se garantiza ser de puro trigo de Occidente. — Por su salud, por economía y por patriotismo fomento esta industria Occidental, con lo que contribuirá poderosamente al mejoramiento económico de estos pueblos. — Siembre trigo . . . siembre trigo que lo comoramos en cualquier cantidad y a los mejores precios.
La Flor de la Harina Copaneca se la ofrece a Ud. doña Anita Girerd de Valdés en la ciudad de Corquín. Y en esta ciudad doña Carmen v. de Estrada.

Labor Judicial

En el Juzgado de Letras de este departamento ha habido el siguiente movimiento:

Se dictó sentencia absolutoria a favor de Lorenzo Díaz Ramos, en la causa

Avisos de Herencia

El infrascrito, Secretario del Juzgado de Letras del Departamento, al público, H A C E SABER:

Que por sentencia de fecha trece de Diciembre recién pasado, este Juzgado declaró a Melilde Bobadilla Alvarado heredera testamentaria de su padre legítimo Paulino Bobadilla, concediéndosela la posesión efectiva de herencia, de todos los bienes, derechos y acciones dejados a su defunción por éste, sin perjuicio de otros herederos de igual o mejor derecho. 2

Que por sentencia de fecha trece de los corrientes, este Juzgado declaró a Santiago Elías, Migdonio, Corina y Nieves Gómez, herederos ab-intestato de su padre legítimo Serapio Gómez, y por derecho de representación de ésta, herederos también ab-intestato de sus abuelos Juan Francisco Gómez y María Estefanía Gómez, concediéndoles la posesión efectiva de dicha herencia, de todos los bienes, derechos y acciones dejados a su defunción por aquellos, sin perjuicio de otros herederos de igual o mejor derecho.

Lo que se pone en conocimiento del público para los fines de ley.

Gracias, 18 de Enero de 1944

G. Cardona Ramírez Srlo. 3

que se le instruye por el delito de usurpación de tierras en perjuicio de Calixta García.

Se recibió la prueba propuesta por la defensa del procesado Estanislao Pérez, en la causa que se le instruye por el delito de lesiones en Dagoberto Anzuategui.

Se dictó sentencia absolutoria a favor de los procesados Luis Miranda. En sabio Contreras, José León Vázquez, Trinidad Alfaro, Nicomedes Corea y Carlos Toledo, en la causa que se le instruye por los delitos de daños y usurpación en perjuicio de Carlos Argueta.

Se dió la carta de libertad al reo Marcos Cruz, por haber cumplido con exceso la pena que le fué impuesta en la causa que se le instruyó por el delito de agresión en José León González.

Se hizo saber al reo Lucio Orellana que cumplirá la pena de un año cuatro meses de reclusión menor que le fué impuesta, el día diez y seis de Abril de mil novecientos cuarenta y cinco; en la causa que se le instruyó por el delito de atentado a la autoridad de los Inspectores de Policía y Hacienda Benjamín Ayala y Juan Hernández. V.

Se elevó a plenario la causa instruida contra Emilio Alvarado por el delito de lesiones en Basilio Ore-

llana. Se dieron al Fiscal en traslado las causas siguientes: contra Josefa Navarro, por lesiones en Abelina Alvarenga, contra Santos Santiago, por lesiones en Rubén Ramos; contra Perfecto Landaverde, por lesiones en Pedro Rodríguez; contra Juan José Oca, por lesiones en Silvestre Vázquez y contra Felipe Trejo, por flagelación en Encarnación García Gómez. Todas para que formulen sus conclusiones.

Se recibió del Juzgado de Paz de Guarita la causa instruida contra Adolfo Santos por lesiones en José Santos y otros.

Se dió en traslado al Lic. don Ramón Larros, la causa criminal instruida contra Juan García y otros, por el delito de amenazas en Juan Rodríguez para que formule sus conclusiones.

Se mandó seguir la información ofrecida en la solicitud de posesión de herencia de Bonifacio Miranda.

Se extendió certificación de las diligencias creadas por José Humberto Hernández, sobre vida y costumbres, con el objeto de establecer en su domicilio de Erandique, un puesto de venta de medicinas.

Se mandó extender certificación de las sentencias de primera y segunda instancias en la causa que se le instruyó a Marcos Melgar Rivera, por el delito de usurpación de tierras en perjuicio de Isabel Mel-

ROOSEVELT ADVIERTE A....

(viene de la 2ª pág.)

"Durante los dos últimos días en Teherán, el mariscal Stalin, el señor Churchill y yo, nos adentrarnos en la consideración de los acontecimientos que ocurrirán en los días, los meses y los años que seguirán a la derrota de Alemania. Estuvimos unánimes en la determinación de que deberá despojarse a Alemania de su poderío militar y de que no deberá dársele, en el futuro, oportunidad de reconquistar ese poderío.

Las Naciones Unidas no tienen la intención de esclavizar al pueblo alemán. Queremos que tenga oportunidad de desenvolverse en una atmósfera de paz, como miembro útil y respetable de la familia europea. Pero hacemos incapie de modo terminante sobre la palabra "respetable", porque es nuestra intención curarlo de una vez y para siempre del Nazismo, del militarismo prusiano y del concepto fantástico y desastroso de que constituye 'la raza superior'."

Al pueblo norteamericano el Presidente hizo la siguiente advertencia:

"Muchos son los sufrimientos, sacrificios y dolores que nos esperan. Nuestros hombres, que han participado en las duras campañas de las Islas Salomón, las Gilberts, Túnez e Italia, saben, por experiencia propia y por sus conoci-

(pasa a la 4ª pág.)

gar R.; a solicitud del primero; y cuyo fallo fué absolutorio en ambas instancias.

Se mandó seguir la información ofrecida en la solicitud presentada por María Magdalena Hernández, para comprobar su estado civil, con el fin de contraer matrimonio.

Se devolvió al Juzgado de Paz de Cololaca la primera pieza del juicio civil verbal, promovido por Eliseo García contra Juan Enríquez, para el pago de cantidad de lempiras.

-Casa Comercial ROGELIO ZACAPA. Fundada en el año de 1910-

Renovación Constante y Variado Surtido de Toda Clase de Mercaderías. Compra y Recibe También en Cambio de Mercaderías Billetes Aduaneros, Plata Vieja o de Antigua Circulación En El País, Moneda Salvadoreña y Moneda de Plata Americana. Precios Que No Admiten Competencia. Compra Toda Clase de Productos del País. Ventas por Mayor y Menor. Además Ofrece Un Gran Surtido de Medicinas patentadas, para toda clase de enfermedades, Debidamente autorizada por LA FACULTAD DE FARMACIA. GRACIAS, HONDURAS, C. A.

BUFFALO

Su prestigio es firme
porque es dueño del gusto popular

Gran Rifa de L. 5,000 00

18 de junio de 1944

Tres Cupones le dan derecho

a un billete

Seguros Sobre la Vida

Pólizas ordinarias, dotales y de pagos limitados. Reunen las condiciones más liberales hasta ahora ofrecidas por cualquier otra Compañía. **SEGUROS CONTRA ACCIDENTES.** Nuestras nuevas pólizas garantizan compensación por el tiempo que dure la incapacidad para trabajar e indemnización por la pérdida de uno o varios miembros, o de la vista a causa de accidentes. **RENTAS Temporales y vitalicias, inmediatas y diferidas.** Pueden obtenerse con un sólo pago, por medio de abonos o con el monto de las pólizas vencidas, ya sean de ahorro o dotales sobre la vida. — Aseguramos una pensión mensual durante varios años, suficiente para proveer los gastos de un joven que haga estudios secundarios o siga una carrera facultativa. Gustos enviamos los detalles y las explicaciones que nos pidan: **EL AHORRO HONDUREÑO.** Compañía Centroamericana de Seguros sobre la vida, accionistas y chorros. Agente Bancario en esta ciudad Abogado Jerús Ernesto Alvarado Lozano.

Lector Amigo

Concurra todas las noches de 7 a 9 p. m. a la Biblioteca Municipal «Alberto Galeano T.» de esta ciudad, donde encontrará Ud. lectura variada, interesante y productiva. En ella se le atenderá con cultura y decencia. Aproveche la oportunidad.

GUSTAVO PINEDA

Bibliotecario

El Orgullo

La exageración del amor propio, la soberbia, no siempre se presenta con un mismo carácter. En los hombres de temple fuerte y entendimiento sagaz, es orgullo; en los flojos y poco avisados, es vanidad. Ambos tienen un mismo obje-

to, pero emplean medios diferentes. El orgulloso, sin vanidad tiene la hipocresía de la virtud; el vanidoso tiene la franqueza de su debilidad. Lisonjeado al orgulloso, y rechazará la lisonja, temeroso de dañar a su reputación haciéndose ridículo; de él se ha dicho, con mucha verdad, que es demasiado orgulloso para ser vano. En el fondo de su corazón siente viva complacencia en la alabanza; pero sabe muy bien que éste es un incienso honroso mientras el ídolo no manifieste deleitarse en el perfume; por esto no os pondrá jamás el incensario en la mano, ni consentirá que le hagáis ondular demasiado cerca. Es un dios a



MODESTO:

En estos días un amigo me puso en que pensar al preguntarme cual es mi opinión acerca de la existencia de los partidos políticos. Al momento, pensé en esta plática obligada de todos los jueves y le repuse que se la daría con mucho gusto en público; y que si remotamente me tocaba captar, que con toda puntualidad se la daría tú. — Soy franco y te declaro que yo no me considero muy a la altura para evacuarla, por lo que te dejo el trabajito para que lo resuelvas como mejor te alumbre la propia mollera. Adelantádate, que aquella grandísima gloria Centro Americana, nuestro José Cecilio del Valle, en su histórico Discurso dirigido al Congreso Federal de Guatemala, el 25 de febrero de 1825, sobre el particular dejó asentado que « Los pueblos se dividen en dos partidos o secciones: esta divergencia de opiniones y sentimientos, es el origen

quien agrada un templo magnífico y un culto esplendoroso; pero manteniéndose el ídolo escondido en la misteriosa obscuridad del santuario.

Esto probablemente es más culpable a los ojos de Dios, pero no atrae con tanta frecuencia el ridículo de los hombres. Con tanta frecuencia, digo, porque difícilmente se alberga en el corazón el orgullo, sin que a pesar de todas las precauciones degeneren en vanidad. Aquella violencia no puede ser duradera; la ficción no es para continuada por mucho tiempo. Saborearse en la alabanza y mostrar desdén hacia ella; proponerse por objeto principal el placer de la gloria, y aparentar que no se piensa en ella, es demasiado fingir para que al través de los más tupidos velos no se descubra la verdad. El orgulloso a quien he descrito más arriba no podía llamarse propiamente vano, y, no obstante, su conducta inspiraba algo peor que la vanidad misma; sobre la indignación provocaba también la burla.

JAIME BALMES

primero de las guerras intestinas que los debilitan y destruyen».

OHEMITA:

Yo no soy muy partidario del criterio de verdad que los entendidos llaman Autoridad de los Verados. El Maestro puede equivocarse. Sin embargo, en este caso me parece que el Sabio Valle estaba en parte en lo cierto. Al menos, tratándose de los pueblos que no están preparados, para el ejercicio de la democracia en un sentido perfecto, la existencia de los Partidos Políticos para verdaderos inconvenientes. — Por eso debe llegarse a ellos paulatinamente. Claro está que en países sumamente cultos y donde el civismo ciudadano en una tocable realidad, los partidos son no sólo un vital organismo político, sino que algo sin lo cual el estado mismo no podría existir.

NUESTRAS SOCIA....

(viene de la 1a. pág.)

De Santa Rosa de Copán en asuntos relacionados con su cargo ha hecho su ingreso a esta ciudad el joven médico don Guillermo Bendaña. — Larga permanencia le deseamos.

En asuntos relacionados con su ministerio partió para Santa Rosa de Copán el Prebitero Manuel Muñoz Martínez. Buen éxito en sus gestiones.

Después de una corta temporada de recreo ha hecho su regreso a esta ciudad el joven Br. Noel Mejía Gallardo. Lo saludamos.

ROOSEVELT

(viene de la 3a. pág.)

mientos de la guerra moderna, que todavía faltan las mayores batallas, con la consiguiente necesidad de más grandes sacrificios.

“Las vastas ofensivas que se están planeando, -- tanto en Europa como en el Extremo Oriente, -- exigirán la última onza de energía y de fortaleza que tanto nosotros, como nuestros aliados, podamos emplear en los frentes de batalla y en todos los talleres de la nación.”

OFICINA DEL COORDINADOR DE ASUNTOS INTERNACIONALES.